

Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 USUN N 03148 091845Z

63

ACTION IO-13

INFO OCT-01 ISO-00 DODE-00 PM-04 L-03 NASA-02 NSC-05

ERDA-07 OES-06 CIAE-00 INR-07 NSAE-00 PA-02 USIA-15

PRS-01 SP-02 SS-15 ARA-10 OPR-02 /095 W

----- 060993

R 091725Z AUG 76

FM USMISSION USUN NY

TO AMEMBASSY PANAMA

INFO SECSTATE WASHDC 8555

UNCLAS USUN 3148

E.O. 11652: N/A

TAGS: OGEN

SUBJECT: PANAMANIAN STATEMENT REGARDING VIKING I LANDING

REF: PANAMA 5315

FOLLOWING IS SPANISH TEXT OF AMBASSADOR ILLUECA'S REMARKS
OF JULY 27 AND AMBASSADOR BENNETT'S RESPONSE:

QUOTE SR. ILLUECA (PANAMA): HACE UNA SEMANA, EL 20 DE JULIO, PARA SER MAS EXACTOS, SE LLEVO A CABO UNA HAZANA QUE HA LLENADO DE ADMIRACION, A LA VEZ QUE DE REGOCIJO, A LA HUMANIDAD SOBRE LA TEIRRA. A ELLO DESEO HACER UNA MENCION ANTES DE ENTRAR EN EL CURSO DE NUESTROS TRABAJOS. ME REFIERO A LA COLOCACION DEL VIKING I EN LA SUPERFICIE DEL PLANETA MARTE, DESPUES DE HABER VIAJADO POR EL ESPACIO DURANTE UN ANO EN UNA RUTA DE MAS DE 400 MILLIONES DE MILLIAS. CON ESTE HECHO SE INICIA UNA NUEVA ERA EN EL CAMPO DE LA EXPLORACION INTERPLANETARIA.

EN ESTA CONJUNCION MISTICA DE TIEMPO Y ESPACIO SE DESTACAN NUEVOS GIGANTES TECNOLOGICOS QUE ABREN UN HORIZONTE DE ESPERANZAS PARA EL BIENESTAR DE LA HUMANIDAD, QUE SOLO CREEMOS QUE ES POSIBLE DENTRO DE UN SISTEMA DE PAZ Y DE JUSTICIA, BAJO LA EGIDA DE ESTA ORGANIZACION MUNDIAL.

ESTA HAZANA CIENTIFICA Y TECNOLOGICA, MAS QUE EL TRIUNFO DE

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 02 USUN N 03148 091845Z

UNA NACION ES LA VICTORIA DE LA MENTE HUMANA, DE LOS IN-

DIVIDUOS, DE LOS CIENTIFICOS, DE LOS INGENIEROS, DE LOS TECNICOS, DE LOS HOMBRES DE LOS HUMBRES DE ESTUDIO, TANTO AL SERVICIO DEL GOBIERNO COMO DE LA INDUSTRIA PRIVADA, QUE DESDE ESTA PORCION DE LA TIERRA HICIERON POSIBLE TAN GLORIOSA REALIZACION. ES UNA ACCION QUE SE RECORDARA EN LOS FASTOS DEL MUNDO Y QUE MERECE, DESDE LUEGO, LAS FELICITACIONES Y EL RECONOCIMIENTO COLECTIVOS. FUE, SIN DUDA, UNA ACCION DE PAZ QUE HACE HONOR A LOS ESTADOS UNIDOS COMO UNA DEL LAS SOCIEDADES MAS CRETIVAS Y MAS INNOVADORAS EN LA HOSTORIA HUMANA.

EL PRESIDENTE (INTERPRETACION DEL INGLES): CON LA VENIA DEL CONSEJO, QUIERO SUSCRIBIR TODO LO QUE HA DECHO EL REPRESENTANTE DE PANAMA ACERCA DEL GRAN ACONTECIMIENTO QUE HA CONSTITUIDO EL DESCENSO DEL VIKING I EN MARTE. CREO QUE HABLO EN NOMBRE DE TODOS LOS MIEMBROS DEL CONSEJO-Y LO HAGO EN EL DE MI PROPIA DELEGACION- AL DECIR QUE NOS HA PRODUCIDO UNA GRAN ADMIRACION ESTE HISTORICO ACONTECIMIENTO, QUE CONSTI- TUYE UN JALON EN LA EXPLORACION DEL SISTEMA SOLAR - Y QUIZAS MAS ALLA - Y CONTRIBUYE A AUMENTAR NUESTROS CON- CIMIENTOS SOBRE LA VIDA EN EL SISTEMA SOLAR, LO QUE TIENE UNA GRAN IMPORTANCIA PARA EL FUTURO DE LA HUMANIDAD. EN NOMBRE DE LOS MIEMBROS DEL CONSEJO DE SEGURIDAD, DESEO PRESENTAR NEUESTRAS MUY CALUROSASA FELICITACIONES AL REPRE- SENTANTE DE LOS ESTADOS UNIDOS POR ESE GRAN ACTECIMIENTO.

SR. BENNETT (ESTADOS UNIDOS DE AMERICA) (INTERPRETACION DEL INGLES): EN MI CALIDAD DE REPRESENTANTE DEL GOBIERNO DEL LOS ESTADOS UNIDOS, QUIERO MANIFESTAR CUANTO APRECIAMOS Y CUANTO NOS HAS CONMOVIDO LA DECLARACION DEL REPRESENTANTE DE PANAMA, AL IGUAL QUE LA SUYA, SENOR PRESIDENTE. CONFIAMOS EN QUE ESTA HAZANA REDUNDARA EN BENEFICIO DE LAS HUMANIDAD PUESTO QUE CUANDO AMPLIMAMOS LOS HORIZONTES DEL CUALQUIER PAIS AMPLIAMOS LOS HORIZONTES DE TODOS. UNQUOTE BENNETT

UNCLASSIFIED

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: n/a
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 09 AUG 1976
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: n/a
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: n/a
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment:
Disposition Date: 01 JAN 1960
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1976USUNN03148
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: n/a
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: D760306-0801
From: USUN NEW YORK
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1976/newtext/t19760871/aaaacjul.tel
Line Count: 96
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Office: ACTION IO
Original Classification: UNCLASSIFIED
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 2
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: n/a
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: 76 PANAMA 5315
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: greeneet
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 22 MAR 2004
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: RELEASED <22 MAR 2004 by ReddocGW>; APPROVED <18 JAN 2005 by greeneet>
Review Markings:

Margaret P. Grafeld
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
04 MAY 2006

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: PANAMANIAN STATEMENT REGARDING VIKING I LANDING
TAGS: OGEN
To: PANAMA
Type: TE
Markings: Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 04 MAY 2006